



DH



DUNASZERDAHELYI HÍRNÖK DUNAJSKOSTREDSKÝ HLÁSNIK



P.f. 2006

2006. január 18. * 14. évfolyam * 1.szám * www.dunstreda.sk * 1. číslo * 14. ročník * 18. januára 2006

A városi hivatal kéthetente megjelenő lapja / Dvojtyždenník mestského úradu

Az ipari
parknak
vonzereje
lesz

7. oldal



Športové
hviezdy šíria
dobré meno
nášho mesta

strany: 10-13



„Jeges-
medvák“
Duna-
szerdahelyen

14. oldal



A szilveszteri futás legifjabb résztvevője hölgy volt, az ötéves Mészáros Szabina személyében, Nagypapája és a nagybátyja szintén indultak és nyertek is a korcsoportjukban. (Részletek lapunk 15. oldalán)

Karácsony a nyugdíjas klubban

Telház az ünnepségen

A meghitt légkörű karácsonyi ünnepségen csaknem mind a 160 klubtag részt vett. A klub néhány hölgytagjából verbuválódott, **Rácz Emma** vezette kórus csodás nótákkal szórakoztatta a tagokat. Ezután **Nagy Frigyes**, városunk alpolgármestere köszöntötte az egybegyűlteket. Minden tagnak szeretetteljes, boldog ünnepeket kívánt.

Majd következett a vásárlási utalványok kiosztása, amellyel a városi önkormányzat kedveskedett minden klubtagnak. A tagok nevében **Culinka Erzsébet** mondott köszönetet a városnak, a jövőben is kérve az önkormányzat segítségét, hiszen mint mondta: "Mi nyugdíjasok a klubot második otthonunknak tekintjük". - and -



Nagy Frigyes alpolgármester kívánt a nyugdíjasoknak kellemes ünnepeket.

Megkezdődtek a beiratkozások

Az alapiskolákban január közepétől folynak a leendő elsősök beiratásai a 2006/2007-es tanévre.

– A **dunaszerdahelyi Szabó Gyula Alapiskolában január 27-től február 6-ig,**

– A **dunaszerdahelyi Hviezdoslav utcai Vámbéry Ármin Magyar Tannyelvű Alapiskolában a beiratkozás január 21-től február 15-ig tart. A jövőendő elsősök közös játékos és vidám beiratkozására – játszóház formájában – január 21-én (szombaton) kerül sor az iskola előcsarnokában.**

– A **dunaszerdahelyi Komenský utcai Kodály Zoltán Alapiskolába január 23-tól 27-ig,**

A beiratkozások alkalmával meglepetést is tartogatnak a jövőendő iskolások számára. **Ibolya Olivér**, a Kodály Zoltán Alapiskola igazgatója lapunknak elmonta, hogy diákjaik már hetekkel korábban gyakorolták azt a kultúrműsort, mellyel a leendő elsősöknek kedveskednek, akik ajándécsomagot is kapnak a beiratkozáskor.

A szülők a beiratáshoz hozzák magukkal a gyermek születési bizonyítványát, illetve annak másolatát.

Začali sa zápisý do škôl

Riaditeľstvá ZŠ oznamujú, že zápis žiakov do prvého ročníka na školský rok 2006/2007 do

– ZŠ na Jilemnického sa uskutoční v termíne od 16.1. do 27.1.

– ZŠ na Smetanovom háji sa bude konať od 24. 1. do 15.2.

Na zápisý sa žiada priniesť zo sebou aj rodný list (alebo jeho odpis) dieťaťa.

Výberové konanie

Mestské zastupiteľstvo Mesta Dunajská Streda

v zmysle § 4 Zákona NR SR č. 596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov a § 5 Zákona NR SR č. 552/2003 o výkone práce vo verejnom záujme

v y h l a s u j e

V ý b e r o v é k o n a n i e

na obsadenie funkcie riaditeľky materskej školy

Materská škola, Komenského ulica (Dunajská Streda)

Komenský utcai Óvoda (Dunaszerdahely)

s nástupom od 1.4.2006

Podmienky účasti výberového konania:

– kvalifikačné predpoklady: vysokoškolské alebo stredoškolské vzdelanie v odbore učiteľstvo pre materské školy v zmysle vyhlášky MŠ SR č. 41/1996 Z. z. o odbornej a pedagogickej spôsobilosti pedagogických pracovníkov

– najmenej 5 rokov pedagogickej praxe – znalosť maďarčiny

– občianska bezúhonnosť – riadiace schopnosti

– osobnostné predpoklady – znalosť práce s PC

Prihlášky s profesijným životopisom (s uvedením osobnostných predpokladov, špeciálnych druhov štúdia, publikačnej činnosti, autorstva učebníc), overeným dokladom o dosiahnutom stupni vzdelania, s odpisom registra trestov nie starším ako tri mesiace, prehľadom o doterajšej praxi spolu s návrhom koncepcie rozvoja materskej školy žiadame zaslať do 17. februára 2006 na adresu: Mesto Dunajská Streda, Mestský úrad, Hlavná 50/16, „Výberové konanie MŠ Komenského ulica“, 929 01 Dunajská Streda

Pályázati felhívás

Dunaszerdahely város önkormányzata a szlovák parlament 596/2003 T. t. számú, az iskolaügyi államigazgatásra és az iskolai öngazgatásra vonatkozó törvényének 4. paragrafusára értelmében, továbbá egyes törvények módosítására és kiegészítésére, valamint a közérdekekben végzett munkára vonatkozó 552/2003. T. t. számú törvény 5. paragrafusára értelmében az alábbi

P á l y á z a t i f e l h í v á s t teszi közzé a

Komenský utcai óvoda (Dunaszerdahely)

igazgatói tisztségének betöltésére

Belépés: 2006. 4. 1.

A pályázaton való részvétel feltételei:

– szakképesítés: egyetemi vagy középiskolai végzettség az óvodai szakképesítést nyújtó tanulmányi szakon az Oktatásügyi Minisztérium 41/1996, T. t. számú, a pedagógiai alkalmazottak szak- és pedagógiai képzésére vonatkozó rendelete értelmében

– legalább 5 éves pedagógiai gyakorlat

– vezetői képességek

– büntetlen előélet

– számítógépkezelési ismeretek

– személyi előfeltételek

– a magyar nyelv ismerete szóban és írásban

A szakmai életrajzzal beküldendő jelentkezést (amely tartalmazza a személyi előfeltételeket, az elvégzett speciális tanulmányokat, a publikációs tevékenységet és a pályázó által írt könyvek jegyzékét), a három hónapnál nem régebbi feddhetlenségi bizonylat kivonatát, az áttekintést az eddigi szakmai gyakorlatról és az óvoda fejlesztésére vonatkozó koncepció-javaslatot kérjük legkésőbb 2006. február 17-ig beküldeni az alábbi címre: Mesto Dunajská Streda, Mestský úrad, Hlavná 50/16, „Pályázati felhívás Komenský utcai óvoda”, 929 01 Dunajská Streda

A mindig szívvel-lélekkel focizó és edzősködő labdamestert a szíve hagyta cserben

Szikora Gyuri és Dunaszerdahely

December 20-án a dunaszerdahelyi kultúrházban találkoztak a város lakosságával azok a kiváló sportolók, akik Dunaszerdahelyen kezdtek vagy itt folytatták sportpályafutásukat. Sajnos, a névsor nem lehetett teljes, hiszen néhány nappal korábban 58 éves korában hunyt el SZIKORA GYÖRGY, akinek a neve elválaszthatatlan a dunaszerdahelyi futballtörténetétől.

A kiváló játékostól, edzőtől, embertől szülőfalujában, Tardoskedden búcsúztak tisztelői, barátai. Bara Mihály polgármester és a temetést szervező bizottság méltó módon adta meg a végső tiszteletet Szikora Györgynek. A szertartáson megjelentek a Szlovák Labdarúgó Szövetség képviselői is. A DAC képviseletében ott volt Šanta Imre, a DAC futballszakosztályának egykori elnöke is. A gyászszertartást Csomor Gyula helyi katolikus lelkész celebrálta.

A cím talán túlságosan is prózainak tetszik, a benne rejtőző tartalom azonban sok örömteli évre emlékeztet. Ez a városka volt Szikora György itteni működésekor a hazai magyarság központja. A DAC legsikeresebb



szereplése idején, mint tudjuk, egyszer akár csehszlovák bajnokok is lehetek volna, megelőzve a Spartát, a Sláviát, a Slovan stb. Hétnyolcezer ember is eljárt a meccsre. Jöttek a magyar szurkolók még Rimaszombatból, Tornaljáról is. Mindenki tudta, hogy a nagyszerű szereplés kovácsa, a DAC építőmestere, a már játékosként is tisztelt és csodált Szikora György, aki a kis-

padra mindig olyan elegánsan, ápoltan ült le, mintha színházba érkezett volna.

„Weisz Mihálynak nagyon sokat köszönhetek, hiszen az ő ötlete volt, hogy Dunaszerdahelyre menjek, ő kérészt meg és tárgyalt velem. Egy kicsit mintha az apám lett volna, lehetett rá támaszkodni, tudtam, hogy Misi bácsi nem fog becsapni, nem mond mást a hátam mögött. Még most is jó érzés visszagondolni azokra az időkre, amikor a játékosok várták az edzéseket, éppen úgy, ahogy én is. Egyre több ember jött ki a mérkőzéseinkre, és kísért el idegenbe is, de szép számmal akadtak szurkolók, akik az edzéseinket is végignézték. Majoros meg Tóth Laci már abba akarták hagyni a focit, mikor rábeszélésünkre még egyszer csatasorba álltak. Mindannyian tapasztaltuk, hogy a

Borbély Balázs (egykori DAC-játékos, jelenleg a német első osztályban szereplő 1 FC Kaiserslauternben futballozik): „Nem ő irányította a DAC-ot, amikor Dunaszerdahelyen játszottam. De mint játékosról, edzőről és emberről is sok jót hallottam róla – olyan emberektől, akik tudom, komolyan gondolták, amit mondanak.”



foci annál szebb, minél egyszerűbb”- nyilatkozta a róla szóló könyvem anyagának gyűjtésekor Szikora György.

Petr Kašpar (a DAC egykori kiválósága): „Mint játékos és menedzser is dolgoztam Szikora Györggyel. Úgy hiszem, lehetőségei szerint a maximumot nyújtotta, kitűnő edző volt. Meg volt a képessége arra, hogy játékosként szerzett tudását továbbadja védenecének. Nemcsak a dunaszerdahelyi futballélet, hanem az ország legkiválóbb sportolói között tarthatjuk őt számon.”



A DAC- nak köszönhetően az egész ország tudomást szerzett a (cseh) szlovák magyarságról. A tévéközvetítések alatt látni lehetett a szurkolók magyar nyelvű transzparensait, később a magyar nemzeti lobogót, és hallani lehetett a lelkes közönség magyarul szóló buzdítását. Szikora tehát a DAC „felépítésével” nemcsak szakmai

bravúrok sorozatát hajtotta végre a csallóközi kisvárosban, hanem beemelte nemzeti közösségünket a tizenötmillió Csehszlovákia köztudatába, felmutatta, hogy nem a lenézett és gyakran megálázott népség, hanem tehetőséges, a kor szintjén gondolkodó közösség vagyunk.

Nem kétséges, hogy éppen Dunaszerdahelyen kapta a legnagyobb megbecsülést, tiszteletet és szeretetet ez az edzőnek is kimagasló tudású egykori játékos, aki megbizonyosodhatott arról, hogy a drukkerek pályája nyitányától kezdve követték boldogulásának útját, sorsának fordulóit. Dunaszerdahelyi tartózkodása hozta magánéletébe (is) a megnyugvást, esztendőnkön át kitarított mellette jóban-rosszban itt megismert párja.

A csallóközi, s általában a felvidéki magyar szurkolók

Ján Ďurica (egykori DAC-futballista, most a bajnok Artmedia Petržalkában játszik): „Nekem dunaszerdahelyi játékosként edzőm is volt Szikora György. Sőt, ő volt az, aki felfedezett, akitől először kaptam játéklehetőséget a DAC-ban. Ezért, ha bárhol is érek el sikereket a labdarúgásban, abban neki is része van.”

életük végéig emlékeznek majd rá. Emlegetik góljait, felidéznek mondatait, büszkék lesznek azokra az időkre, amikor a DAC tündöklése révén valamennyien országos fénybe kerülünk.

Batta György

XXXI. Duna Menti Tavasz fesztivál – A Csemadok felhívása

Gyermek képzőművészeti verseny is lesz

A Csemadok Országos Tanácsa megbízásából a Csemadok Művelődési Intézete és a Csemadok Dunaszerdahelyi Területi Választmánya társrendezőivel, Dunaszerdahely Önkormányzatával és a Városi Művelődési Központtal közösen meghirdeti a **XXXI. DUNA MENTI TAVASZ FESZTIVÁLT** a következő kategóriákban:

- bábjátékos kategóriában csoportok és szólisták részére,
- színjátszó kategóriában,
- népi szerkesztett játékok kategóriában.

A fesztivál jelentkezési lapjai a Csemadok területi választmányain szerezhetők be, vagy a www.csemadok.sk honlapról letölthetők.

Jelentkezési határidő:
2006. február 17.



A jelentkezési lapokat kérjük a következő címre küldeni: OV Csemadok, Bacsákova 240/13, P.O. BOX 16., 929 01 Dunajská Streda

A regionális fesztiválok, és a válogatások időpontja: 2006. április 10 – 2006. május 1.

A fesztivál időpontja és helyszíne: 2006. május 30 – június 3., Dunaszerdahely
Pontos információkkal a

Csemadok Dunaszerdahelyi Területi Választmánya szolgál (tel.: 031/552 24 78, mobil: 0905/358 529, fax: 031/550 98 30)

GYERMEK KÉPZŐMŰVÉSZETI VERSENY

A Duna Menti Tavasz szervezőbizottsága a Duna Menti Tavasz fesztivál alkalmából *gyermek képzőművészeti versenyt* hirdet azzal a céllal, hogy a képzőművészeti adottságokkal rendelkező általános iskolás gyermekeket vizuális gondolkodásra ösztönözze, hogy azok a játék örömeivel tapasztalják meg az adott képzőművészeti műfajok kifejezésbeli tartományait.

A versenybe, alkotásaikkal az alapiskolák diákjai jelentkezhetnek a következő kategóriákban:

I. kategória 1-4. évfolyam
II. kategória 5-9. évfolyam

Versenylefeltételek:

– Csak **A3**-as és **A2**-es formátumú rajzlapra készült alkotásokat fogadunk el, illetve csak ezeket fogja bírálni a szakmai zsűri!!!

– A beküldött munkák készülhetnek rajz- és festészeti technikákkal, tematikailag kötetlenül.

– Figyelem: a beküldött munkákat a Csemadok Művelődési Intézete nem küldi vissza!

Beküldési határidő: 2006. április 21.

Cím: OV Csemadok, Bacsákova 240/13, P.O. BOX 16. (tel.: 031/552 24 78), 929 01 Dunajská Streda

Az eredményhirdetésre a szakmai zsűrizést követően a Duna Menti Tavasz fesztiválon kerül sor.

A Csemadok Országos Tanácsának felhívása

A XV. TOMPA MIHÁLY ORSZÁGOS VERS- ÉS PRÓZAMONDÓ VERSENYRE

A versenybe a vers- és prózamonddás, valamint a megzenésített versek kategóriájába minden versenyző **KÉT SZABADON VÁLASZTOTT** művel nevezhet be (az előadás ajánlott maximális időtartama 5 perc – ezután a zsűrinek jogában áll leállítani a versenyzőt).

A VERSENY KATEGÓRIÁI

I. kategória: az alapiskolák 1 - 3. osztályos tanulói

II. kategória: az alapiskolák 4 - 6. osztályos tanulói (a 8-éves gimnáziumok 1-2. osztályos tanulói)

III. kategória: az alapiskolák 7 - 9. osztályos tanulói (a 8-éves gimnáziumok 3-4-5. osztályos tanulói)

IV. kategória: középiskolások (a 8-éves gimnáziumok 6-7-8. osztályos tanulói)

V. kategória: egyetemisták, felnőttek (korhatár nélkül)

VI. kategória: megzenésített versek – 12 éves kortól egyéni- vagy csoportokban

A VERSENY FORDULÓI

I. osztály-, iskolai- és körzeti fordulók, amelyeket az iskolák és a Csemadok területi választmányai szerveznek meg. Nevezni 2006. február 10-ig lehet az illetékes Csemadok területi választmányon. A jelentkezési lapon kötelezően kérjük feltüntetni a választott művek szerzőjét és címét.

II. A járási fordulók megvalósításának határideje 2006. március 10. A járási fordulókra kérjük a zsűrinek leadni az előadandó művek szövegét.

III. A kerületi fordulók megvalósításának határideje 2006. március 24. A tavalyi országos versenyen döntőbe jutott versenyzők a kerületi versenyen lépnek be a versenybe.

IV. Az országos elődöntő és döntő színhelye: **Rimaszombat**, időpontja: **2006. április 27 – 30.**

A körzeti, járási és kerületi versenyeket a Csemadok terü-

leti választmányai a pedagógusokkal együttműködve koordinálják és szervezik.

A VERSENY SZABÁLYAI
A 2006-OS ÉVRE

Az iskolai fordulók megrendezésének határideje: 2006. február 7.

A körzeti fordulók megrendezésének határideje: 2006. március 3.

A járási versenyek megrendezésének határideje: 2006. március 10.

A járási versenyekről a jegyzőkönyvet, a továbbjutók jelentkezési lapjait valamint a versenyszövegeket a kerületi verseny szervezőjéhez 2006. március 14-ig kell eljuttatni.

Az országos versenybe az egyes kerületekből kategóriánként az alábbi kulcs szerint jutnak tovább:

- | | |
|--|----------------------|
| 1. Dunaszerdahelyi-, Galántai járás | 3 |
| 2. Pozsony város, Szenci járás | 3 |
| | 2 (V. kategória – 3) |
| 3. Komáromi-, Nyitrai-, Vágsellyei járás | 4 |

4. Érsekújvári-, Lévai-, Nagykürtösi járás

3

5. Losonci, Rimaszombati, Nagyrőcei járás

3

6. Rozsnyói járás, Kassa és környéke járás, Kassa város

2

7. Terebesi-, Nagymihályi járás (Királyhelmece, Nagykapos)

2

A kerületi versenyeken a zsűri nem adhat ki megosztott helyezést.

Egyetemi fordulók:

A Diákhálózat klubjai megszervezik az egyetemi fordulókat, ahonnan 5-5 versenyző juthat tovább az egyetem színhelyének megfelelő kerületi versenyre.

A versenybe két szabadon választott művel kell benevezni. Vitás esetekben a zsűri a második mű előadását már a járási, illetve a kerületi versenyeken is kérheti. Az országos elődöntőben a versenyző maga dönti el, hogy melyik művel indul. A döntőbe jutó versenyzők viszont kötelezően előadják mindkét választott alkotást.

A felhívás kidolgozója: a Csemadok Művelődési Intézete

A megye is áldozhatna a hatáskörébe tartozó másodosztályú utakra

● Tibor Mikus új megyefőnök ígérete

Üzemel az ötödik körforgalom

A fagyok és a havazás ellenére is határidőre átadták a város immár ötödik körforgalmú kereszteződését, amely mindössze két hónap alatt készült el a Fő utca és a Pódafai út találkozásánál.

Az ünnepélyes szalagátvágásra december 16-án került sor. Az átadáson részt vett az új nagyszombati megyefőnök, **Tibor Mikus** is, aki úgy nyilatkozott, hogy törődni kíván a megyei hatáskörű másodosztályú utak folyamatos javításával. Ezért már készített a megye különböző kategóriájú útjait szemléltető térképet, amely az úthálózat fejlesztésének és karban-

tartásának a kiindulópontja lesz. A dunaszerdahelyi városvezetés is üdvözlőné, ha valóban így lenne, hiszen mint **Pázmány Péter** polgármester elmondta, a most átadott körforgalom hatmillió koronát meghaladó költségeit teljes egészében a város állta, pedig megyei hatáskörbe tartozó utakról van szó.

Elsősorban a Komárom fele autózók tapasztalhatják azt, hogy a Fő utcának a városból kivezető szakaszán is folyamatosabb és biztonságosabb lett a közlekedés. Korábban a kihajtás a Komárom irányába kivezető főútra a pódafai letérőnél sokszor veszélyes válllal-



Tibor Mikus megyefőnök és Pázmány Péter polgármester átadják az ötödik körforgalmat

A gépjárművezetőknek is meg kell szokniuk a körforgalomban való közlekedést, alkalmazkodniuk kellene az új körülményekhez, figyelmeztetett **Zalaba Zoltán**, a városi hivatal építési és közlekedési osztályának szakelőadója. Ez elsősorban a Fő utca és a Galántai úti kereszteződésre vonatkozik, amelyet augusztusban adtak át és a többi körforgalomhoz képest nagyobb kapacitású, ám csúcsidőben mégis teljesen kihasználva és torlódnak a kocsisorok. Az esetleges forgalmi dugók egyik oka az is lehet, hogy a körforgalomba behajtó gépjárművezetők későn jelzik a letérési szándékukat.

kozásnak számított. Nem elhanyagolható, hogy a gyalogosok szempontjából is sokkal biztonságosabb az átkelés a körforgalmú kereszteződésben, a baleseti statisztikák egyértelműen ezt igazolják.

Az ötödik körforgalmú kereszteződést a kassai Eurovia cesty cég építette, miután legkedvezőbb árajánlatával meg-

nyerte a kiírt közbeszerzési pályázatot.

Egy kis túlzással azt is irhatnánk, hogy 2005 Dunaszerdahelyen a körforgalmak építésének az éve volt, hiszen a negyedik körforgalmú kereszteződést is tavaly szeptemberben adták át a Fő utca és a Galántai út találkozásánál. (p. vonyik)

Aj kraj by mal investovať do údržby ciest druhej kategórie, ktoré spadajú do jej správy ● Sluby nového župana Tibora Mikusa

Piaty kruhový objazd v prevádzke

Napriek mrazom a výdatnej snehovej nádielke bol piaty kruhový objazd v Dunajskej Strede, ktorý sa nachádza na križovatke Hlavnej ulice a Povodskej cesty, sprevádzkovaný načas a v plánovanom termíne. Stavebné práce trvali dva mesiace.

Slávnostné odovzdanie stavby sa uskutočnilo 16. decembra. Na prestrihnutí pásky sa zúčastnil aj nový župan Trnavského samosprávneho kraja, **Tibor Mikus**, ktorý prehlásil: krajská samospráva chce priebežne investovať do opráv ciest druhej kategórie, ktoré spadajú do jej správy.

Preto sa už pripravuje názorová mapa týchto ciest, ktorá sa potom stane východiskom opráv a údržby. Vedenie Dunajskej Strede by túto iniciatívu len privítalo, veď ako primátor mesta, **Péter Pázmány** uviedol, náklady na nový kruhový objazd, ktoré presahujú 6 mil. Sk, hradilo v plnej miere mesto a to aj napriek tomu, že sa jedná o cestu, ktorá spadá do správy župy.

Vďaka novému kruhovému objazdu sa doprava na tejto frekventovanej ceste stala plynulá aj bezpečnejšia, čo oceňujú hlavne chodci a vodiči, ktorí prichádzajú do

mesta z Povodskej cesty. Aj priaznivá štatistika dopravných nehôd potvrdzuje opodstatnenosť križovatiek tohto druhu.

Stavbu realizovala košická firma Eurovia-cesty, ktorá najvýhodnejšou ponukou vo verejnom obstarávaní vyhrala konkurz.

S trochou nadsázky by sa dalo povedať, že rok 2005 bol rokom budovania kruhových objazdov v Dunajskej Strede. V septembri bol totiž odovzdaný štvrtý objazd na križovatke Hlavnej ulice a Galantskej cesty.

Aj vodiči si musia zvyknúť na kruhový objazd, jazdu

musia prispôbovať podmienkam kruhového objazdu – povedal pre DH odborný referent oddelenia výstavby a dopravy mestského úradu, Zoltán Zalaba. Apeloval tím na vodičov, ktorí si ešte nezvykli na prejazd takouto križovatkou a odbočenie nesignalizujú s dostatočným predstihom. Preto sa v križovatkách v čase dopravnej špičky tvoria dlhé rady. Tento problém je najvypuklejší na križovatke Hlavnej ulice a Galantskej cesty, ktorú sprevádzkovali v auguste. Táto križovatka je najfrekventovanejšia z piatich kruhových objazdov. (pve)

Megyei elnökválasztás, II. forduló – Tibor Mikuš lett Nagyszombat megye elnöke

Dunaszerdahelyen csak 4,5%-os volt a részvétel

Miután a megyei elnökválasztás első fordulójában az ország megyéiben egyetlen jelöltnek sem sikerült begyűjtenie a leadott szavazatok több, mint 50%-át, a második forduló döntött a megyefőnök személyéről. Ebben viszont már csak megyénként két-két elnökjelölt vett részt, Nagyszombat megyében – ahová a Dunaszerdahelyi járás is tartozik – Jozef Klokner (DS, KDH, SDKÚ) és Tibor Mikuš (LB,LS-HZDS,P SNS,ZSNS) „csapott” ismét össze.

A megyei elnökválasztás második fordulójában Dunaszerdahelyen – akárcsak az ország községeinek zömében – tántogtak az ürességtől a szavazóhelyiségek. Városunkban mindössze 4,5%-os volt a részvétel, ami három tized százalékkal kevesebb még a járási átlagnál is. 19 281 volt a választásra jogosultak száma, de mindössze 873-an járultak az urnákhoz. A városban egyébként 19 szavazóhelyiségben voksolhattak az emberek, és érdekesség, hogy az Ollétejedi városrészen lévő szavazókörben senki sem voksolt, még a választási bizottság tagjai sem.

A megyei szinten győztes Tibor Mikuš Dunaszerdahelyen mindössze 166 voksot kapott. Az egész Nagyszombat megyében a rá leadott 22 698 voks viszont az összes szavazatok 54,75%-át adta, így ő lett az elkövetkező négy évre a megye elnöke.

Jozef Kloknernek Dunaszerdahelyen 707-en szavaztak



Tibor Mikuš megyefőnök

bizalmat, azonban ez kevés volt a KDH és az SDKÚ jelöltjének a megyei szintű győzelemhez. Nem segített neki az sem, hogy az MKP is az ő támogatására szólította fel a szimpatizánsait, és hogy személyesen is kampányolt Dunaszerdahelyen. (Politikai elemzők szerint baklövést követett el azzal is, hogy óriásplakátjain ellenfelét a lényegében mečiaristának minősítette, pedig köztudott, hogy Mikuš már nem híve Mečiarnek.)

Pázmány Péter: Nagy hiba volt a jelenlegi megyehatárok jóváhagyása

Pázmány Pétert, Dunaszerdahely polgármesterét az MKP színeiben ismét megyei képviselővé választották. Vajon miért nem tudta az MKP megismételni négy évvel ezelőtti sikerét a megyei választásokon? – kérdeztük tőle.

– Ami a képviselők számát illeti, nem mindenhol lett rosszabb az MKP eredménye, mint négy évvel ezelőtt, sőt, itt Nagyszombat megyében még egyel növekedett is az MKP frakció létszáma. A részvételi arány azonban itt is lehangoló volt. Ezt komoly figyelmeztetésnek kell vennünk, nem szabad abba a hibába esnünk, hogy azt mondjuk: ez az egész Szlovákiában általános jelenség volt. Minden bizonnyal a „nagypolitikának” is része van az emberek kiábrándultságában, viszont a Magyar Koalíció Pártja központi kampánya egyszerűen gyenge, hatástalan volt. Sajnos, az MKP a legnagyobb hibát nem itt követte el, hanem még az előző választási ciklusban. Akkor húzták meg a jelenlegi megyehatárokat, és a Magyar Koalíció Pártjának kormányerőként ezt nem szabadott volna megengednie. Ezek a megyék sokak számára teljesen közömbösek, idegenek, ami nem is csoda, hiszen egyáltalán nem követik a természetes régiók vonulatait. Egyszerűen, politikai megfontolásból úgy hozták létre őket, hogy még véletlenül se legyen valamelyikben számbeli többségben a felvidéki magyarság. Emlékszem, a szlovák pártok akkor azzal győzködtek az MKP-t a most érvényes megyehatárok elfogadására, hogy erre szükség van az Európai Unióhoz való csatlakozás miatt. Csakhogy az EU-csatlakozás nemcsak az MKP-nak volt érdeke, hanem a többi kormánypártnak is, így minden bizonnyal lehetett volna találni egy kompromisszumos megoldást. Elmulasztottuk, és most ennek isszuk a levét. Ha az őszi parlamenti választásokat követően az MKP ismét kormányzati pozícióba kerül, alaposan fontolóra kell vennie, hogy miképp lehetne ezen – a nem csak számunkra – szerencsétlen közigazgatási felosztáson javítani. (on)

Druhé kolo volby predsedov samosprávnych krajov

Najnižšia účasť v našom okrese, v Dunajskej Strede ešte nižšia

Rekordne málo, len 11,07 percenta oprávnených voličov sa zúčastnilo volieb predsedov samosprávnych krajov, čo je najnižšia účasť volieb, ktoré sa v histórii Slovenskej republiky od jej vzniku konali. Pokiaľ by sa zohľadnila aj účasť v referendách, účasť voličov v druhom kole volieb predsedov samosprávnych krajov bola druhá najnižšia po referende z mája 1997, na ktorom sa zúčastnilo 9,53 % oprávnených voličov. Z celkového počtu 4 281 486 oprávnených voličov, okr-

kové volebné komisie vydali obálky s hlasovacími lístkami spolu 474 039 voličom. Platných hlasovacích lístkov bolo 468 814.

Najvyššia účasť voličov v 2. kole volieb do VÚC bola v Nitrianskom kraji - 16,19 percenta, najnižšia v Trenčianskom kraji - 7,12 percenta. Najvyššiu volebnú účasť zaznamenali vo volebnom obvode Zlaté Moravce, kde sa na hlasovaní zúčastnilo 28,75 percenta voličov. Vysoký záujem voličov bol aj v okresoch Nitra (23,51%) a

Námestovo (22,33%). Z okresov bola najnižšia účasť v Dunajskej Strede - len 4,87 percenta.

V Trnavskom kraji, do ktorého patrí aj okres Dunajská Streda, bola účasť 9,41%. Z 445 065 opráv-

nených voličov hlasovalo 41 907. Víťazom a županom sa stal Tibor Mikuš (LB, LS-HZDS, P SNS, ZSNS) s 22 698 hlasmi (54,74%), jeho protikandidát, Jozef Klokner (DS,KDH,SDKÚ) dostal 18 762 hlasov (45,25%).

Výsledky volieb v meste Dunajská Streda

Počet osôb zapísaných v zozname voličov	19281
Počet platných hlasov	873
Z toho na Tibora Mikuša hlasovalo	166 (19%)
na Jozefa Kloknera hlasovalo	707 (81%)

Šéf okresného riaditeľstva policajného zboru Péter Both sa pravidelne stretáva s občanmi každú prvú stredu v mesiaci

Odhalili významného drogového dílera

Péter Both je 33 ročný ambiciózný mladý muž. V auguste 2005 prevzal riadenie okresného veliteľstva policajného zboru v Dunajskej Strede. Policajný náčelník hodnosťou kapitána pochádza z Opatovského Sokolca, v súčasnosti býva s rodinou v okresnom sídle. V predchádzajúcom vydaní DH sme sa s ním rozprávali o bezpečnostnej situácii v meste, dnes sa sústreďíme na drogovú situáciu.

Na otázku, či veková hranica páchatelov neklesá, uviedol: „Pri niektorých druhoch trestnej činnosti je v prevahe mládež, ale často sa stáva, že mladí páchatelia páchajú trestný čin spolu so staršími osobami. Nazdávam sa, že je to dôsledok sociálnej situácie. Aj mladí, aj starí potrebujú peniaze, lebo sa snažia žiť na určitej životnej úrovni. Je to produkt modernej spotrebiteľskej spoločnosti, a možnosti rodičov sú často obmedzené. Tie osoby, ktoré sú náchylné na konanie trestných činov, nevyberajú prostriedky a snažia sa získať chýbajúce zdroje nezákonným spôsobom.“

Monitorovanie drogovej situácie – dílerov a spotrebiteľov – a boj proti drogám je

jednou z priorit polície. Ako náčelník PZ prezradil, v novembri sa im podarilo uloviť „veľkú rybu“. „Išli sme naisto, mali sme presné informácie o predajcovi omamných látok. Môžem prezradiť, že sa nám podarilo zachytiť významnú zásielku drog. Počas domovej prehliadky sme odhalili značné množstvo omamných látok,



Péter Both upozornil na to, že v budove polície pri stánku pre informátora umiestnili urnu, do ktorej môžu občania vhodiť svoje kritické postrehy alebo odkazy s informáciami, ktoré napomôžu polícii pri odhaľovaní jednotlivých trestných činov. Takto môžu občania aj anonymne spolupracovať s orgánmi činnými v trestnom konaní. Ako Both prehlásil, občania využívajú túto formu komunikácie s políciou a nesťažujú sa len na zdĺhavosť administratívnych úkonov. Kto sa chce aj osobne stretnúť s náčelníkom PZ, má na to možnosť každú prvú stredu v mesiaci počas dňa otvorených dverí.

a to marihuana, pervitín a extasy v byte 30 ročného mladíka.“ Stopnutá zásoba tabliet by bola aj v meste veľkosti Bratislavy slušná – povedal Both. Nepopieral, že odhalený díler drog udržiaval významné kontakty aj s bratislavskými dílermi.

V súvislosti s drogami, polícia pravidelne monitoruje situáciu na školách. Both pamätá sa aj na veľkú policajnú raziu na školách na jar roku 2005. On ešte vtedy nepracoval v Dunajskej Strede. Drogy sa síce nenašli, ale policajný pes našiel sáčok, v ktorom predtým bola marihuana. „Aj to je dôkaz toho, že sú deti, ktoré holdujú tejto sebazničujúcej záľube“ – prehlásil Both.

Polícia pravidelne kontroluje aj zábavné podniky. Dohliada aj na priebeh diskoték a zábav usporadúvaných koncom týždňa, lebo tu je najväčšie nebezpečenstvo, že sa mládež dostane k drogám.

(pve)

Zbraňová amnestia

Už 967 dlhých a krátkych, brokových a guľových zbraní odovzdali občania polícii v rámci zbraňovej amnestie, ktorá platí od 14. apríla 2005. V 49. kalendárnom týždni v Trnavskom kraji odovzdali občania tri zbrane.

Cieľom novely zákona o zbraniach a strelive je znížiť počet nelegálne držaných zbraní a uľahčiť aj identifikáciu zbraní, použitých pri páchaní trestnej činnosti. Ten, kto do 14. apríla 2006 dobrovoľne odovzdá na políciu nezákonne držanú strelnú zbraň, vyhne sa trestu za nedovolené ozbrojovanie. Nelegálne držané zbrane môžu občania odovzdať na ktoromkoľvek útvere Policajného zboru. Zbrane potom preskúmajú policajní experti, či s nimi nebol spáchaný trestný čin. Ak bude výsledok znaleckého skúmania negatívny, môže občan požiadať o zaevidovanie zbrane. Takúto žiadosť môže občan podať do dvoch mesiacov od písomného oznámenia, že so zbraňou nebol spáchaný trestný čin. Ak o zaevidovanie nepožiadá, zbraň pripadne do vlastníctva štátu.

Vražda medzi bezdomovcami

K vražde prišlo pravdepodobne v skorých ranných hodinách pred vianočnými sviatkami. O mŕtvej žene (47) sa však polícia dozvedela prostredníctvom linky 158 až na ďalší deň. V pivničných priestoroch činžovného domu na ulici J. Lórinca v Dunajskej Strede našla jej mŕtve telo ďalšia bezdomovkyňa, ktorá prespávala v priestoroch susednej pivnice. Tá aj polícii potvrdila, že počula zavraždenú ženu kričať o pomoc predchádzajúcu noc. Na mieste sa našla zakrvavená drevená tyč, ktorá bola pravdepodobne vraždiacou zbraňou. Presnú príčinu smrti však potvrdí až vykonaná pitva. Polícia zadržala a obvinila z trestného činu vraždy 49-ročného muža z Dunajskej Strede, s ktorým zavraždená spolu obývala pivničné priestory. Motív vraždy je v štádiu vyšetrovania, pravdepodobne svoju rolu tu zohral alkohol. Zadržaný muž bol totiž pod vplyvom alkoholu aj na druhý deň po vražde. Bezdomovec je stíhaný vo väzbe, v minulosti bol už viac krát súdne trestaný aj za násilný trestný čin.

Súdne procesy sa natiahnú a zdražejú

Procesy v trestných kauzách sú od januára ešte dlhšie, náročnejšie a drahšie, ako doteraz. Po zavedení nových trestných kódexov to priznalo už aj ministerstvo spravodlivosti, ktoré sa preto chce súdnym pojednávaniam v prevažnej väčšine prípadov radšej vyhnúť. Vyhláška ministerstva má usmerniť prokurátorov pri uzatváraní káuz dohodou s obvineným, čo je jeden z nových prvkov prijatého Trestného poriadku.

A városi kórház echokardiográf készüléket kapott

Életeket menthet

A dunaszerdahelyi kórház belgyógyászati osztálya echokardiográf készülékhez jutott. A kétmillió koronát meghaladó értékű modern gyógyászati berendezés beszerzésén és a szükséges pénz előteremtésén csaknem két éven át fáradozott a kórház és a belgyógyászati osztály vezetése, mondta **Hulkó Beáta** főorvos, aki egyben a járás tiszti orvosa is. Végülis elsősorban azért járt sikerrel a dunaszerdahelyi kórház ez irányú igyekezete, mert a Szlovák Távközlési Vállalat másfél millió koronával támogatta a megvásárlását, a dunaszerdahelyi önkormányzat pedig százezer koronával járult hozzá a korszerű készülék beszerzéséhez. "Az echokardiográfot a belgyógyászati kórházban helyezik üzembe. Azonban nemcsak a fekvőbetegek, hanem a járó betegek kivizsgálását is szolgálja majd."

– nyilatkozta **Bugár István**, a Slovak Telecom Rt. igazgatótanácsának alelnöke, aki jelen volt a műszer átadásán. A gyógyászati csúcstechnikát képviselő műszer a szív- és érrendszeri megbetegedések korai szakaszban történő diagnosztizálását segíti elő, tájékoztatott **Hulkó Beáta** főorvosasszony. Tapasztalatai szerint a belgyógyászatban megforduló páciensek kétharmadát szív- és érrendszeri panaszokkal kezelik. A számuk egyre növekszik, ezért is nagyon fontos az echokardiográf üzembe helyezése." A szív- és érrendszeri panaszokkal kezelt betegek gyógyítását szolgáló berendezés üzembe helyezésével ezentúl helyben és gyorsabban elvégezhetik a Csallóközből érkező betegek kivizsgálását és a diagnosztikus pontosítását, ami a kritikus esetekben életmentő jelleggel is bírhat. (pve)



Két szakképzett orvos felváltva kezeli az echokardiográfot

V mestskej nemocnici uviedli do prevádzky echokardiograf

Na internom oddelení nemocnice s poliklinikou v Dunajskej Strede uviedli do prevádzky nový echokardiograf. Je to najvýznamnejšia investícia posledných rokov, ktorú nemocnica realizovala za pomoci sponzorov, skonštatoval pri tejto príležitosti riaditeľ nemocnice **Zoltán Horváth**.

Zaobstaranie nového diagnostického prístroja finančne podporovala Slovak Telecom a. s. vo výške 1,5 mil. korún a mestská samospráva v Dunajskej Strede vo výške stotisíc korún. Tento kľúčový diagnostický prístroj bude slúžiť nielen dunajskostredčanom, ale všetkým pacientom žitnoostrovského regiónu, skonštatoval v mene hlavného sponzora Slovak Telecom a. s. podpredseda jej predstavenstva **Štefan Bugár**. Zvyšných 400 tisíc korún bude hradíť nemocnica vo forme splátok dodávateľskej firme. Echokardiograf je moderným špeciálnym prístrojom, ktorý slúži na preventívne vyšetrenia, ako i na diagnostizáciu akútnych prípadov srdcovo-cievnych ochorení. V nemocnici dvaja špecialisti ovládajú manipuláciu nového diagnostického zariadenia, ktorý je mobilný a bude slúžiť na vyšetrenie hospitalizovaných pacientov ako i v ambulantnej praxi. Podľa primárky interného oddelenia nemocnice **Beáty Hulkó** nový diagnostický prístroj je veľmi potrebný, nakoľko viac ako 70 percent chorých predstavujú pacienti so srdcovo-cievnyimi ochoreniami. (pve)



A városi önkormányzat százezer koronával támogatta a készülék megvásárlását – mondta Nagy Frigyes alpolgármester.

Imakilenced a keresztény Európáért és a magyar családokért

A PÁZMÁNEUM POLGÁRI TÁRSULÁS 2005 októberében alakult, jelenleg tizenkét tagot számlál. Tagja lehet egyházi és világi (civil) személy egyaránt, aki nem támogat (és a múltban sem támogatott) rasszista, kommunista, fasiszta vagy más erőszakos ideológiát.

Bár a társulás székhelye Dunaszerdahely, alapító tagjai közt nemcsak városunkban, hanem más járásban, sőt az anyaországban élő személyek is találhatóak. Céljai közt szerepelnek:

- konferenciákat, zárán-doklatokat és találkozókat szervez a vallás, kultúra és művelődés területén és infor-

mációkat nyújt ezen a területen

- Együttműködik más társadalmi szervezetekkel és keresztény egyházakkal nemzeti és nemzetközi szinten a közös Európa keretében

- vallási és történelmi témájú könyveket és folyóiratokat ad ki annak érdekében, hogy a Szlovákiában élő magyar kö-

zösség identitását erősítse és közreműködjön hagyományainak megőrzésében

- Pázmány Péter szellemi örökségének értelmében támogatja a közép-európai nemzetek együttélését a tolerancia, a szolidaritás, a kölcsönös megértés és a szeretet szellemében.

A PPT megalakulásától kezdve Imakilenced a keresztény Európáért és a magyar családokért elnevezésű szentmisesorozatot folytat. "Mindennapon más- más katolikus templomban tartunk

szentmisét. Az említett szentmise minden alkalommal vagy egy szentért, vagy egy boldoggá avatott személyért tartatik. Az első három szentmisét Zsitvabesenyőn, Szelízen és Szímőn tartottuk. Januárban Alistálon folytatjuk az imakilencedet."- nyilatkozta lapunknak Karaffa Attila, a PPT titkára.

A társulás ugyan a szentmiseit katolikus templomokban szervezi, természetesen nem határolódik el más történelmi egyházak felekezeteitől sem.

- and -

Megtörtént Dunaszerdahelyen, valamikor régen

Valóságos szabódinasztia voltunk

Minden embernek van valamilyen hobbija. Én szeretek írni, bár nem vagyok író, sem költő. Sokan megszólítanak, hogy folytassam a visszaemlékező cikksorozatomat a régi szerdahelyi sztorikról. Ha viszont megunják, kérem, azt is jelezzék!

Töredelmesen be kell vallanom, hogy eredeti foglalkozásom szabó. A sors úgy hozta, hogy valamilyen formában gondolataimban mindig megjelenik a szabóság, a szabóságot űző ismerősök, barátok, vagy kollégák. Hogy mi ennek az oka? Talán az, hogy már a dédnagyapám is, aki itt van Dunaszerdahelyen eltemetve, szintén szabó volt. Bizonyára büszke volt erre a családjára, mert a sírkövére is rá van írva a mestersége. A nagyapámról, és az édesapámról már tudom, hogy valójában mindketten szabó mesterek voltak. Az édesapám szabóskodására már magam is jól emlékszem mert a KORNFELD üzlet mellett állandóan működött szabóműhely is. Kellott is, mivel az áruházban eladott férfi vagy női készruhán, ha kellett valamit változtatni, felhajtani, szűkíteni, akkor a szükséges műveletet a műhelyben azonnal megcsinálták.

A bolt a Fő utcán volt a városháza melletti elágazásnál. A műhely pedig a Bacsák utcai házukban, ott, ahol ma korcsma van. Az udvarban lévő lapos tetejű épületben, amely alatt pince volt. A pincejártat a műhely mellett volt és mi gyerekek hátul fel tudtunk mászni a műhely tetejére. Jól emlékszem, hiszen ott születtem. A fiam viccesen meg szokta jegyezni, hogy híres lett a ház, amelyben születtem, mert táblát is tettek rá. Igaz, az van ráírva, hogy "HOSTINEC", de tényleg tábla került a házra.

A szabóműhelyt Csiba úr vezette és volt mindég néhány segéd és inas, akikre mind a mai napig sok szeretettel gondolok. Ők voltak gyermekkorom inasai. Derzsi Józsi és Csibrey Jani voltak számomra a legkedvesebbek. Nálunk ugyanis az volt a szokás, hogy péntek este a szüleim elmentek a nagyszüleimhez és engem olyankor odahaza hagytak. Ekkor még csak kis óvodás gyerek

voltam. Mivel az ebédlőben aludtam, (ott volt a kiságyam) a szépen megterített asztalon otthagytak a szüleim egy majdnem fél barcheszt és három deci finom kóser bort. Olyankor eleinte Derzsi Józsi, majd később Csibrey Jani maradt mellettem és addig meséltek, míg el nem aludtam. Már akkor is tudtam, de most még inkább tudom, hogy Csibrey Jani meséi tetszettek jobban. Hogy hányszor hallottam ugyanazokat a meséket? A Pirooska és a farkast, a Hamupipókéét, amiket én kértem, újra, meg újra, mesélje el Jani. Néha, ha valamit változtatott a történeten, akkor kijavítottam. De előfordult, hogy amikor Jani már elfogyasztotta a barcheszt és persze, hozzá a bort, akkor saját maga talált ki meséket és ezeket mesélte. Lehet, hogy egy "Andersen" vezetett el benne, de sajnos, sosem vetette papírra azt, amit mesélt. Ha arra kértem, hogy mondja el újra, az már nem sikerült, mert maga sem tudta követni a fonalat. Ennek ellenére nagyon szép volt és ilyen szépek maradt meg az emlékeimben. Sok megrendítő dolog történt az életemben, de Csibrey Jani, szabóságát, számomra a szépet idézi fel. Talán ő is hozzájárult ahhoz, hogy a szabóság vonzó lett, úgy is mondhatnám, hogy a szenvedélyemmé vált. A háború után is egy ideig ezt az ipart űztem, de a változó körülmények és a sors később más pályára sodort. **(Kornfeld Ferenc visszaemlékezéseiből, folytatjuk)**



Informácia Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny v Dunajskej Strede

Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny v Dunajskej Strede realizuje v rámci Národného projektu VII.A regionálny projekt spolufinancovaný z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu: "Modernizácia služieb zamestnanosti podporou rozvoja nástrojov a foriem informačných a poradenských služieb".

Cieľovými skupinami projektu sú:

- uchádzači o zamestnanie nad 50 rokov veku;
- dlhodobó evidovaní uchádzači o zamestnanie;
- zdravotne postihnutí uchádzači o zamestnanie;
- novozaistení uchádzači o zamestnanie;
- študenti stredných škôl;
- zamestnávateľia;
- záujemcovia o zamestnanie;
- skupiny obyvateľstva ohrozených stratou zamestnania.

Cieľom projektu je prostredníctvom novozriadeného informačno-poradenského strediska na ÚPSVR v Dunajskej Strede a zariadení pre samoobslužné vyhľadávanie informácií na pracoviskách a v Šamoríne, vo Veľkom Mederi, poskytovať klientom odbornú pomoc a služby za účelom uplatnenia sa na trhu práce.

Zariadenia s potrebným technickým a odborným vybavením, ako aj kvalifikovaný personál oddelenia informačných a poradenských služieb bude k dispozícii počas úradných hodín.

A Dunaszerdahelyi Munka-, Szociális- és Családügyi Hivatal tájékoztatója

A Dunaszerdahelyi Munka-, Szociális- és Családügyi Hivatal a VII.A Nemzeti Projekt keretében az Európai Szociális Alap eszközeiből "A foglalkoztatással összefüggő szolgáltatások korszerűsítése az információs és tanácsadó szolgálatok eszköz- és formái fejlesztésének a támogatásával" elnevezéssel.

A projekt célcsoportjai a következők:

- az 50 év feletti álláskereső;
- a hosszú ideje nyilvántartott álláskereső;
- az egészségkárosult álláskereső;
- a nyilvántartásba újonnan felvett álláskereső;
- a középiskolai diákok;
- a munkaadók;
- az állás után érdeklődők;
- a munkalehetőség elvesztésével fenyegetett lakossági csoportok.

A projekt célja az, hogy a Dunaszerdahelyi Munka-, Szociális- és Családügyi Hivatal újonnan létrehozott információs-tanácsadó központjában, valamint a somorjai és a nagymegyeri kihelyezett irodákban az információk önkiszolgáló kikeresésére alkalmas berendezésekkel az ügyfeleknek szakszerű segítséget és szolgáltatást nyújtsunk annak érdekében, hogy elhelyezkedhessenek a munkaerő-piacon.

A szükséges műszaki és szakfelszereléssel ellátott berendezések, valamint a tájékoztató és tanácsadó osztály alkalmazottjai a ügyfélfogadási időben állnak a klienseink rendelkezésére.

Megtartotta 22. ülését a városi képviselőtestület

Kamerákkal figyelik a kritikus városrészeket

A városi képviselőtestület 22. plenáris ülésére 2005. december 13-án került sor, melyet Pázmány Péter polgármester vezetett. Az ülés elején 16 önkormányzati képviselő volt jelen, számuk az ülés alatt 21-re gyarapodott. Az elfogadott program 32 pontból állt.

A városi önkormányzat az ülésen elfogadta, illetve jóváhagyta:

- a város 2015-ig szóló hőenergetikai koncepcióját;
- a 2005-ös évi költségvetés módosítására irányuló javaslatot. Ennek értelmében a Fókusz ifjúsági színhátszói az eredeti 10 ezer korona helyett 40 ezer korona támogatásban részesülnek, tekintettel fennállásuk 35. jubileumára. A Komáromban sorra kerülő XV. Nagy Károly Matematikai Diákalkalmazó szervezésére is jóváhagytak 5000 koronát;

- a karcasai utcai szakközépiskola iskolatanácsának tagjává választották Kulcsár Tibort, a városi képviselőtestület mellett működő oktatási bizottságába pedig Végh Lászlót;

- a Komenský utcai óvoda igazgatói tisztségének betöltésére kiírt pályázatot,

- Dunaszerdahely városának csatlakozását a Somorjai Régiófejlesztési Ügynökséghez. Felhatalmazták a polgármestert, hogy aláírja a szerződés alapítólevelét;

- A város néhány kritikus részének monitorozását, azaz kamerarendszerrel történő megfigyelését, és az ehhez szükséges költségek legfeljebb 10%-nak a városi költségvetésből való fedezését. E tervzet célja, hogy a városban növekedjen a közbiztonság, illetve csökkenjen a bűnesetek száma;

- a teleinformációs hálózat kiépítésére benyújtott kérvényt;

- néhány ingatlaneladási javaslatot;

- módosítottak hat általánosan kötelező érvényű rendeletet is. Ezek a változások az ingatlanadóval, a közterületek ideiglenes használásával, a kijelölt helyen történő ideigle-

nes parkolással, az elárúsító automatákkal és a kutyatartással kapcsolatos adók megállapítására vonatkoznak. A változásokról olvasóinkat következő lapszámunkban fokozatosan tájékoztatjuk.

(on)

Interpellációk

Antal Ágota képviselőnő a sportcsarnok alatti földterület megvételéről érdeklődött, illetve, hogy jelenleg milyen szakaszban van az adásvétel folyamata. A polgármester válaszából kiderült, hogy a végrehajtóval folytatódnak a tárgyalások, ám az önkormányzat előző ülésének döntése értelmében a megvételre csak akkor kerülhet sor, ha a város tulajdonába megy át a sportcsarnok is. **Bugár György** a római katolikus egyházhoz tartozó Ferences Világi Rend karácsonyi jótékonyági gyűjtéséről – amely a súlyos anyagi nélkülözések közepette élő családok támogatására irányult – tájékoztatta a képviselőtestületet. **Huszár László** az előző ülésen interpellált a Bacsák utca úttestének kátyúkkal és gödrökkel tarkított állapota miatt, most az iránt érdeklődött, hogy a városi hivatal mit tesz ez ügyben. **Gútay Iván**, az építésügyi és közlekedési osztály vezetője elmondta, olyan terv áll kivitelezés előtt, amely az interpellációban kértől még szélesebb körű javításokat irányoz elő.

22. zasadnutie mestského zastupiteľstva

Kritické lokality pod dohľadom kamier

Dňa 13. decembra 2005 sa uskutočnilo 22. plenárne zasadnutie mestskej samosprávy, ktorému predsedal primátor mesta, **Péter Pázmány**. Na začiatku rokovania sa prezentovalo 16 poslancov, ktorí odsúhlasili program s 32 bodmi.

Poslanci na decembrovom zasadnutí schválili:

- energetickú koncepciu mesta v tepelnej energetike s výhľadom do roku 2015,

- zmenu rozpočtu mesta na rok 2005. Zvýšili finančný príspevok pre divadelný súbór Fókusz z 10 tisíc na 40 tisíc eur, a odsúhlasili s jubileom súboru, a odsúhlasili 5000 koronový príspevok na organizovanie XV. matematickej akcie študentov v Komárne;

- Tibora Kulcsára do

funkcie člena Rady školy pri SOU Kračanská cesta. Do funkcie člena školskej komisie pri MsZ zvolili Ladislava Végha;

- vyhlásenie výberového konania na funkciu riaditeľky Materskej školy na Komenského ulici;

- vstup mesta Dunajská Streda do Regionálnej rozvojovej agentúry Šamorín (Somorjai Régiófejlesztési Ügynökség). Primátora mesta splnomocnili na podpis zakladateľskej zmluvy;

- monitoring vytypovaných (kritických) lokalít mesta kamerovým systémom a príspevok mesta na projekt najviac 10-mi percentami z celkových nákladov. Od tohto riešenia sa očakáva zvýšenie verejnej bezpečnosti a zníženie počtu trestných činov v Dunajskej Strede;

- výstavbu teleinformačnej siete na území mesta;

- niekoľko návrhov prevodu a predaja nehnuteľnosti;

- šesť návrhov na zmenu všeobecne záväzných nariadení mesta. Menia sa niektoré ustanovenia určovania a vyberania dane z nehnuteľnosti,

za ubytovanie, za držanie psa, za užívanie verejného priestranstva a za dočasné parkovanie motorového vozidla na vyhradenom priestore ako aj za predajné automaty na území mesta. O schválených zmenách budeme čitateľov informovať. (on)

INTERPELÁCIE:

Poslankyňa **Ágota Antal** žiadala informáciu o tom, v akom štádiu je odkúpenie pozemku pod športovou halou. V odpovedi primátor mesta uviedol, že prebiehajú rokovania s exekútorom vo veci kúpy objektu. Ale pozemok bude odkúpený len spolu s budovou, nakoľko mestské zastupiteľstvo sa na 21. zasadnutí uznieslo tak, že kúpa sa môže uskutočniť len za podmienky, ak sa aj štadión stane vlastníctvom mesta. **György Bugár** predložil poslancom informáciu o zbierke rímskokatolíckeho rádu Františkánov, výtazok ktorej bol v súčinnosti s mestským úradom venovaný občanom v hmotnej núdzi. **Mgr. László Huszára** zaujímal riešenie interpellácie z predchádzajúceho rokovania mestského zastupiteľstva. Interpelácia sa týkala opravy cesty a kanalizačného odtoku na Bacsákovej ulici. Vedúci oddelenia výstavby a dopravy MsÚ Ing. **Iván Gútay** v odpovedi podotkol, že sa plánujú opravy ešte väčšieho rozsahu, než boli v interpelláciách poslancu navrhnuté.

Három kérdés – három válasz

Hulkó Gábor alpolgármesternek

A parknak vonzereje lesz

Decembri számunkban beszámoltunk arról, hogy megkezdődött városunkban a többszáz munkahelyet teremtő ipari park építése. Az ezzel kapcsolatos előkészületeket és teendőket hatásköréből eredően HULKÓ GÁBOR tiszteletbeli alpolgármester felügyelte.

● **Hogyan esett a választás a Pozsonyt Komárommal összekötő főút és a pódafai út keresztelődésénél lévő területre?**

– Elöljáróban utalnék arra, hogy az ipari park létesítése a városi MKP-s önkormányzat választási programjának egyik nagyon fontos eleme. Egyébként az ipari park létesítésével már hosszabb ideje foglalkoztunk. Több lokalitás volt kitűzve – a bősi út mentén, de a vízenyős széle alkalmatlannak minősült, a kürti út mellett pedig gondok merültek fel a tulajdonviszonyokkal. Ezért is esett a választás a Pozsony-Komáromi főút és a pódafai út keresztelődésénél lévő területre.

● **Több vállalkozói csoporttal is tárgyaltak?**

– Több csoporttal folytak megbeszélések. Így az Ivan Čarnogurský által vezetett kanadai-amerikai vállalkozói csoporttal, továbbá az Austria Bank által vezetett ugyancsak nemzetközi vállalkozói csoporttal a Mishek Bau által tervezett győri leánypark forgatókönyve keretében. Ez a Bank Austria által irányított Győri Nemzetközi Ipari Parknak lett volna a szlovákiai leányparkja. Végül a Metrans Danubia – a hamburgi székhelyű METRANS nemzetközi szállítmányozó vállalatcsoport szlovákiai tagja lett az befektető, amelyik megkezdte az építkezési munkálatokat városunkban.

● **Milyen nagyságrendű és nemzetközi összehasonlításban mekkora jelentőségű beruházásról van szó?**

– A park létesítésének első szakaszában 1,5 milliárd koronás befektetéssel egy logisztikai központ kialakítására kerül sor KOMBITERMINÁL alakjában. A kombinált szállítványozás alapvető formája a kon-

ténerekben történő vasúti és közúti szállítás. Ez egy környezetkímélő szállítási forma, mivel a vasút beiktatásával csökkenti a kamionforgalmat – ezért széles körben támogatja az Európai Unió is. A terminál tervezett technológiai alapterülete 200 000 négyzetméter. Különböző kombinált terminálja a Metrans prágai úrhírnévesi telepe, amelynek technológiai alapterülete szintén ugyanannyi négyzetméter, mint a dunaszerdahelyi. A Pozsony-Komárom főút mellett a pódafai út keresztelődésénél létesülő terminál a különösen dinamikus Bécs-Budapest-Pozsony háromszöget látja majd el áruval, illetve szállít termékeket régiókból a világra. Kihasználja a bősi duzzasztógáthoz épült iparvágányt, amelyet – mint a képviselőtestület által elfogadott megállapodás is kikötötte – a többi befektető is használhat. Nem elhanyagolható jelentőségű a főút közelsége sem. A szállítás mellett a raktározás lesz a fő profilja a logisztikai központnak, már ezekben a hónapokban közvetlenül mintegy 400 új munkahely létesül. Ezekhez közvetett formában kapcsolódik még újabb 1600 munkahely. Így a város és a régió számára ez a befektetés mintegy 2000 új munkahely teremtését jelenti. A terminál átadása és üzembe helyezése 2006 őszére várható. Az ilyen nagy léptékű szállítványozó, logisztikai központ szolgáltatásaival komoly vonzóerőt jelent a további befektetők számára is. Most, hogy egy fontos szakasza lezárult a park létesítésének, köszönetet szeretnék mondani a város nevében mindazoknak, akik részt vettek az előkészületben, a különböző megyei és országos szakhatóságoknak, akik hathatósan támogatták a park beindítását. (pve)



Hulkó Gábor: Vonzereje lesz a parknak

Tri otázky – tri odpovede

Odpovedá viceprimátor Gabriel Hulkó

Park bude magnetom

V decembrovom vydaní DH sme informovali o tom, že štartuje výstavba priemyselného parku, ktorý ponúkne stovky pracovných miest. Na práce súvisiace s prípravou a realizáciou priemyselného parku dohliada z titulu svojej funkcie čestný viceprimátor Dunajskej Stredy, GABRIEL HULKÓ.

● **Čo rozhodlo v prospech lokality, ktorá sa nachádza pri hlavnom ťahu Komárno-Bratislava a križovatky Veľkoblavovskej cesty?**

– Rád by som upriamil pozornosť na to, že vybudovanie priemyselného parku bolo dôležitým programovým predsavzatím Strany maďarskej koalície, ktorá je zastúpená v mestskom poslancovom zbore 20 poslancami. Inak problematikou zriadenia priemyselného parku sme sa zaoberali už dlhšiu dobu. Prichádzalo do úvahy niekoľko lokalít, napríklad pri gabčíkovskej ceste, ale podmienené plochy boli pre výstavbu nevhodné. V prípade ďalších lokalít sa vynorili problémy s majetkovým vysporiadaním pozemkov. Preto padlo rozhodnutie zriadiť priemyselný park pri hlavnej ceste Komárno-Bratislava.

● **Rokovali ste s viacerými investičnými skupinami?**

– Prebiehali rokovania s niekoľkými skupinami. Bolo medzi nimi aj kanadsko-americké konzorcium podnikateľov, ktoré viedol a zastupoval Ivan Čarnogurský. Rokovalo sa aj s medzinárodnou investičnou skupinou zastrešovanou Bank Austria, ktorá v réžii s Mishek Bau mieni realizovať priemyselný park pri meste Győr. Náš priemyselný park sa mal

stať dcérskou spoločnosťou firmy riadenej finančnou skupinou Bank Austria. Nakoniec však mestské zastupiteľstvo rozhodlo v prospech slovenskej spoločnosti Metrans Danubia, ktorá je členom medzinárodnej špedičnej firmy METRANS so sídlom v Hamburgu.

● **O akú veľkú investíciu sa jedná, a aký je jej význam z medzinárodného hľadiska?**

– V prvej fáze sa vybuduje logistické stredisko vo forme kombinovaného terminálu, hodnota investície predstavuje 1,5 mld. korún. Základom kombinovanej prepravy je preprava kontajnerov prostriedkami cestnej a železničnej dopravy. Je priaznivo naklonená životnému prostrediu, nakoľko obmedzuje kamiónovú dopravu. Táto forma prepravy je preto v plnej miere podporovaná aj Európskou úniou. Plánovaná technologická rozloha terminálu je 200 tisíc metrov štvorcových. Mimochodom najväčší kombinovaný terminál v Európe je terminál Metransu v Prahe, jeho technologická rozloha predstavuje taktiež 200 tisíc metrov štvorcových. Náš terminál bude zásobovať tovarom územie dynamicky sa rozvíjajúceho trojuholníka medzi Viedňou, Budapešťou a Bratislavou, resp. bude zabezpečovať vývoz nášho tovaru do sveta. Využije aj gabčíkovskú železničnú vlečku, a na základe rozhodnutia mestského zastupiteľstva budú môcť ju využiť aj ostatní investori. Nie je zanedbateľná ani blízkosť hlavného cestného dopravného ťahu. Popri preprave bude hlavným profilom logistického centra skladovanie. Už v týchto mesiacoch vznikne priamo 400 nových pracovných miest, nepriamo ďalších 1600 pracovných miest, spolu to znamená pre región 2000 nových pracovných príležitostí. Dokončenie a odovzdanie terminálu sa predpokladá na jeseň roka 2006. Logistické stredisko takýchto rozmerov je dôležitým magnetom aj pre iných investorov. (pve)



A városháza dísztermében Pázmány Péter fogadta a Dunaszerdahelyhez kötődő elszármazott neves sportolókat * A Csallóközi Olimpiai Klub hagyományteremtő szándékkal szervezte meg a sportcsillagok találkozóját

Messze földön öregbítik a város jóhírnevét

Dunaszerdahelyi kötődésű, kiemelkedő eredményeket elért sportolókat és szakvezetőket fogadott december 21-én a városháza dísztermében Pázmány Péter polgármester.

A Csallóközi Olimpiai Klub kezdeményezésére most első ízben került sor erre az ünnepi összejövetelre. A klub elnöke, az egykori neves nyárasdi

kézilabdázónő **Némethné-Dömény Jolán** megerősítette, hogy ezentúl évente meg kívánják szervezni a városból származó, vagy itteni klubcsa-

patokból elkerült sportolók ünnepi fogadását és találkozóját. Dunaszerdahely polgármestere emléklaketteket adott át a jelen lévő 12 neves sportembernek, akik között nem egy többszörös országos bajnok is található. Pázmány Péter köszönetet mondott

azért, hogy az idehaza és külföldön nyújtott kiváló teljesítményükkel öregbítették a város jóhírnevét. Mint mondta, a városi önkormányzat a jövőben is a lehetőségeihez mérten támogatja majd az egyes sportágakat. Többet szánnak a sakk támogatására, hiszen a



Három futballhíresség: Borbély Balázs, Pětr Kašpar és Ján Ďurica



Mező Anikó, a futó bajnok

Az ünnepségen jelen volt az olimpiai klub tagja, az egykori legendás nyárasdi női kézilabdacsapat edzője, **Németh Pál** is. Őt leginkább az a kérdés foglalkoztatta, hogy a meghívott neves sportolók életében mi volt az a meghatározó mozzanat, amely elindította őket a sikerek útján, mi adta meg az indítékot ahhoz, hogy fényes sportkarriert fussanak be. A neves és tapasztalt sportszakember úgy véli, nem lenne érdektelen ezt a kérdést alaposan elemezni, meghallgatni a versenyzőket, az edzőket, az orvosokat, talán a hozzátartozókat és akár a pszichológusok véleményét is. Lehet, hogy a sportsillagok jövő évi találkozásának részeként sor kerül egy ilyen jellegű összejövetelre is? (pve)



Pázmány Péter a Bajnokok Ligájában kiválóan helytálló Artmedia Petržalka kapitányának, Borbély Balázsnak gratulál.



12 éves **Petényi Tamás** a példa arra, hogy ez a pénz nem vész el, idén ugyanis korosztályos Európai uniós bajnoki címet szerzett. *Virágzó sportélet azonban akkor lesz a sokak szerint egyik leggazdagabb városban, ha a legtehetősebb vállalkozók szponzorálni fogják az egyes sportágakat és sportolókat,* figyelmeztetett Pázmány.

Az ünnepi összejövetel nem véletlenül kapta a Dunaszerdahelyi Sportsillagok Találkozója elnevezést. Eljött az Artmedia két kiválósága,

Borbély Balázs és **Ján Ďurica**, valamint menedzserük, a DAC egykori cseh származású játékosa, **Petr Kašpar** is. De itt volt a gólkirályi címért versengő **Árva Renáta** a kisudvarnoki női futballcsapatból, **Fekete Angéla**, aki évek óta kiegyensúlyozott teljesítményt nyújt a pingpongasztalnál, vagy **Mező Anikó** futónő, aki most Bécs színeiben atletizál, valamint a kempőbajnok **Pócs Ildikó**, a már említett ifjú sakkzseni

Petényi Tamás, továbbá **Gunázer József** 12 - szes országos kötöttfogású bajnok és nem utolsósorban a magyar kézilabdaligában is sikeresen szereplő **Szabó Péter**.

Ez a névsor is azt bizonyítja, hogy a Csallóközben számos kiváló sporttehetség bontogatja szárnyait, sőt, többek esetében már a sikerek is bejöttek, ezért megérdemelnék, ha a jövőben jobban odafigyelnének rájuk a szponzorok. (p. vonyik)

Hogyan emlékeznek vissza dunaszerdahelyi pályafutásukra?

Mező Anikó: (atléta): A dunaszerdahelyi évekre nagyon szívesen emlékszem vissza. Itthon sokkal jobban éreztem magam, mint most Bécsben. A hazai környezet jóval kellemesebb, mint a bécsi élet. Itthon az edzőtáborok is jobbak, a klub is barátságosabb volt.

Szabó Péter (kézilabdázó): Nagyon szívesen emlékszem vissza a dunaszerdahelyi éveimre. Leginkább az bánt, hogy nem itthon, hanem Magyarországon folytattam a pályafutásomat. A DAC-ban több ilyen játékos is volt mint én, aki ha hozzám hasonlóan szintén kapott volna támogatást, sokra vihette volna. Egyszer mindenképpen szeretnék hazajönni, ha másképp nem megy, hát majd pályafutásom lezárásaként.

Borbély Balázs (futballjátékos): Kellemes és kellemtelen emlékeim egyaránt vannak az itthon töltött évekről. Nagyon elszomorít, hogy jelenleg itt tart a dunaszerdahelyi labdarúgás. Mindannyian jobban örülnénk, ha méltó lenne régi hírnevéhez.... Ha olyan ajánlatot kapok, amely nekem és a klubnak is megfelelő, akkor elképzelhető, hogy külföldön folytatnom....Remélem még legalább 8-10 évig engedi az egészségem, hogy futballozhatok, s utána még az is elképzelhető, hogy Dunaszerdahelyen fejezem be sporttevékenységemet.

-and-



Pócs Ildikó kempőben, Fekete Angéla a pingpongasztalnál, Petényi Tamás a sakkasztalnál remekel

Januárban eldőlt Borbély Balázs pályafutásának a jövője. Legalábbis a következő fél évre, amikor is az 1. FC Kaiserslautern csapatát próbálja hozzásegíteni a német Bundesligában a bentmaradáshoz.

A legfiatalabb „medvebocs”, a hat és fél éves Mészáros Márton szintén megmártózott a jéghideg vízben

A „jegesmedvék” újra Dunaszerdahelyen



Harminc bátor fürdőző vetette bele magát a mindössze 3 C-os vízbe a Thermalpark mögötti tóba december 18-án. A Jegesmedvék Klub tagjai közül nemcsak dunaszerdahelyi, de zsolnai, gútai, pozsonyi, sőt még belgiumi tagok is részt vettek a „túlélőpróbán”. A sportrendezvényt a Jegesmedvék Polgári Társulás elnöke, **MuDr. Makai József** nyitotta meg, majd **Garay László** alpolgármester üdvözölte az egybegyűlteket. Az úszás előtt az edzett uszók zenei kísérettel elénekelték a jegesmedvehimnuszot. A zenészek szintén „jegesmedvék” voltak.

A legfiatalabb fürdőző a mindössze hat és fél éves dunaszerdahelyi **Mészáros Márton** a népes nézősereg ámulatára szintén megmártózott a tóban, ami korához képest szinte már „emberfeletti” tettnek mondható. Kijövetele

után az öltözőben fogvacogva közölte, hogy ő már tavaly is úszott, és az elkövetkező években mindig fog.

Kíváncsiak voltunk, mit szól édesapja, aki egyébként szintén „jegesmedve”, kisfia cselekedetéhez. *„A fiam ezzel csak megedződik, önbizalmat kap. Jövőre ugyanígy folytatja. Most ugyan csak pár tempót úszott, de jövőre már le kell, hogy ússza a húsz-harminc métert”* – nyilatkozta a büszke apa.

Huszárik Károly, 50 éves kisportolt, gútai „medve”, épp az úszás utáni levezető-gyakorlatokat végezte a parton, mikor nyilatkozott. *„Ilyenkor nem szabad rögtön melegre menni. Kell néhány perces átmeneti idő, míg az ember testébe viszszaáramlik az élet. Minden úszható folyót igyekszünk meghódítani, a Vág, Duna, Morva folyókat. E télen tizenegy akción*

lesz, a dunaszerdahelyi volt a második.”

A klub elnöke Makai József doktor lapunkkal közölte, ahhoz hogy valaki jegesmedvévé válhasson, legalább két évig hideg vízzel kell zuhanyoznia. Természetesen a genetikai adottságok itt is elengedhetet-

lenek. Arra a kérdésre, mit szól ahhoz, hogy Mártonka is fürdött a vízben, ezt a választ adta a doktor úr: *„Egy kicsit fiatal, de semmi baja nem eshet, hiszen Oroszországban néhány vidéken már hathetes csecsemőket is megmártanak hasonló hideg tavakban”* - and

Aj najmladšie „medvieda“ sa okúpalo

Otužilci v ľadovej vode

Tridsať smelých otužilcov, „ľadových medvedov“ sa 18. decembra ponorilo do vody jazera za Thermalparkom, ktorej teplota merala len 3 stupne Celzia.

Nezvyčajný kúpeľ sa koná už tradične, prišli aj tentokrát nielen miestni členovia Klubu ľadových medvedov, ale aj otužilci zo Žiliny, Kolárova, Bratislavy, ba aj Belgicka. Obrovský úspech zožalo najmladšie „medvieda“, šesťročný Márton Mészáros z Dunajskej Stredy, ktorý sa tiež okúpať v takmer ľadovej vode. Ako po vynikajúcom športovom výkone pre Dunajskostredský hlásnik povedal, už si aj vlni zaplávať v takejto vode a mieni v tomto športe pokračovať ďalej. Jeho otec, inak tiež ľadový medved uviedol: *„Syn sa týmto výkonom len utuží, vzrastie mu sebavedomie. Dnes si zaplávať len niekoľko metrov, ale budúci*

rok už musí zvládnuť 20-30 metrov.” Podľa Józsefa Makaiho, predsedu klubu otužilcov sa aj malé deti môžu venovať tomuto športu. O výkone malého Mártona povedal: *„Je trochu mladý, ale nič sa mu nemôže stať, mimochodom v niektorých regiónoch Ruska je zvykom ponárať už aj šesťročných deti do studenej vody.”*

Károly Huszárik (50) z Kolárova prezradil, že ľadové medvede zo Slovenska sa kúpu vo vodách Váhu, Dunaja a Moravy. Počas tejto sezóny sa chcú trinásťkrát okúpať v týchto riekach.

Ak aj vy sa chcete zaradiť medzi športovcov holdujúcich mrznúcim vodám, musíte sa podľa slov MUDr. Józsefa Makaiho, predsedu klubu otužilcov aspoň dva roky pripravovať na zimný kúpeľ, a to každodennou studenou sprchou. -and-

Születésnapjával emlékeztek a Fókusz 35. jubileumára

Mindig volt egy nagy csapat

Harmincöt esztendeje alakult meg a Fókusz Színpad. A teljes évfordulón ünnepi műsor várta a közönséget és a régi Fókusz-tagokat a Városi Művelődési Központban.

A jubileum alkalmából a Fókusz Gyermekszínpada a *Székely asszony* című népmese-feldolgozást mutatta be.

Gál Tamás színművész, a Fókusz egykori oszlopos tagja szintén színpadra lépett az ünnepi esten. A születésnapjával szívesen a közönség soraiban helyet foglaló hajdani és a szín-

padon fellépő mai tagok régi filmfelvételek, fotók segítségével idézhették fel az eltelt három és fél évtized sikereit, emlékezetes pillanatait.

Jarábik Gabriella, a Fókusz rendezője az ünnepség után így nyilatkozott: *„Mind-egyik korszaknak megvolt a maga nagy csapata. Minden csapat elért a csúcsra, utána volt egy kisebb hullámvölgy. Ebből azonban mindig sikeresen kilábalunk úgy, hogy egy fiatal csapattal újrakezdjük az „épitkezést”. A rosszabb sze-*



replés mindig jobb felé vitte a gyerekeket, a jobb szereplés

pedig egy újabb kihívást jelentett a Fókusz-nak.” - and -

A járhatatlan utak miatt az utolsó pillanatig kérdéses volt a szilveszteri futás megtartása

A csikorgó hóban is élvezték a versenyt

A zord tél, az utakat fedő mintegy húszcentiméteres hóréteg és a rossz útviszonyok ellenére is megrendezték az óév utolsó napján a 7. szilveszteri futóversenyt.

A szervezők még pár órával a rajt előtt is fontolgatták, hogy ne fűjják-e le a sporteseményt, hiszen a korábban indulásukat jelző versenyzők közül sokan sorra mondták le a részvételt, mivel a hóátfúvásos utak miatt a távolabbi vidékekről nem tudtak eljutni Dunaszerdahelyre. „Nem akartuk azonban, hogy a hét évvel ezelőtt elindított versenysorozat megszakadjon. A stopperórát viszont nem használtuk, ilyen balesetveszélyes terepen nem láttuk értelmét, hogy időt mérjünk.” – nyilatkozta lapunknak Nagy Csilla, a főszervező Csallóközi Olimpiai Klub nevében, aki régebben maga is atletizált.

Az említett okok miatt csak harmincketten álltak rajthoz, köztük érthetően túlsúlyban voltak a dunaszerdahelyiek, számszerint huszonnyolcan. A nézők és a versenyzők mégis egyaránt élvezték mind a tizenhárom korcsoportban lezajlott küzdelmeket, igaz néhány kategóriát a kevés induló miatt összevontak. A táv életkortól függően váltott, az óvodások egy

kört kocogtak, ellenben a férfiakra és a nőkre három, illetve öt kilométeres pálya várt. Csikorgott a hó a sportcipők alatt, de senki sem adta fel, minden versenyző piroszposzsgás arccal ért a célba.

A győztesek Nagy Frigyes alpolgármestertől serleget vehettek



át oklevél kíséretében s ráadás-ként minden résztvevő kapott egy mezt a torinói olimpia emlékéjével. Boldogan szaladt az érméért a legfiatalabb hölgyrésztvevő, az ötéves Mészáros Szabina, akinek a nagypapája szintén indult és nyert is a kor-

osztályában. Mészáros Tibor két fia szintén az indulók között volt, s egyikük nyert is. Kérdésünkre, hogy edzettek-e a verseny előtt, a nagypapa így válaszolt: „Gyalog jöttünk be az Északi lakótelepről a versenyre, ez volt a bemelegítés. De jövőre már öten indulunk, a feleségemet

nyörködtető stílusa nagy tetszést aratott. Egy percig sem volt kétséges, hogy a hivatásos versenyző kategóriagyőztesként ér célba. De kitett magáért a mögötte befutó dunaszerdahelyi Magyar Edit is, aki a futóverseny korábbi évfolyamain is indult.

Taroltak az egyházugyűlési alapiskolások és a nagymegyeri veteránok. Az szilveszteri erőpróba abszolút győztese a 21 éves ógyallai Fűrő Viktor lett, aki az utolsó méterekig ádáz csatát vívott a veterán megyeri Molnár Lászlóval. „Szerencsém volt, Nagymegyerre jöttem szilveszterezni, ahol találkoztam Józsa Gyulával, az ismert helyi veterán hosszútávfutóval. Ő beszélt rá arra, hogy vegyek részt a versenyen. Jó bemelegítés volt ez az esti bulira” – mesélte a három évvel ezelőtt országos mezeifutó bajnoki címet szerzett sportoló. Az erősebbik nem táborában a legifjabb résztvevő a szintén mindössze ötéves Fatona András volt, a legidősebb sem volt túl a hatodik x-en, hiszen az említett veterán Józsa Gyula is csak az 58. évét tapossa.

Az egyházugyűlési Mohácsi József volt a havas-jeges dunaszerdahelyi futás legboldogabb résztvevője. Korosztályában mindegyik ellenfelét maga mögé utasította, majd az ünnepélyes eredményhirdetést követő tombolásban a hegyikerékpárt is megnyerte.

Végülis beigazolódtott, hogy a szervezők, a Csallóközi Olimpiai Klub, a Szabadidőközpont és a városi önkormányzat jól döntöttek, amikor mégis megtartották a szilveszteri futást. Ezúttal is megvalósult az az elképzelésük, hogy városunkban többtucat ember testmozgással, sportolással búcsúzott az ősztetendőtől.

KATEGÓRIAGYŐZTESEK
KATEGÓRIA: Mészáros Szabina (dunaszerdahelyi), II.: Bittera Norbert, III.: Mohácsi Ferenc (egyházugyűlések), IV.: Bögi Szilvia (padányi), V.: Mészáros Dániel, VII.: Simon Sándor, VIII.: Bíró Attila (dunaszerdahelyiek), IX.: Mező Anikó (nyárasdi), X.: Fűrő Viktor (ógyallai), XI.: Magyar Edit (dunaszerdahelyi), XII.: Molnár László, XIII.: Józsa Gyula (nagymegyeriek). (p. vonyik)

Silvestrovský beh

Tradícia pokračuje

Ani zasnežený a miestami šmikľavý terén neodradil 32 odvážlivcov, aby štartovali na tradičnom silvestrovskom behu v centre Dunajskej Stredy.

Počet štartujúcich bol neporovnateľne nižší, ako v predchádzajúcich šiestich ročníkoch v dôsledku nepriaznivého zimného počasia a kalamitnej dopravnej situácie. Podľa dlhoročnej organizátorky športového podujatia Csilly Nagyovej zo Žitnoostrovského olympijského klubu pre nepriechodnosť ciest včera odriekli svoju účasť na silvestrovskom behu takmer dve tretiny prihlásených záujemcov z okolitých okresov. Tento rok preto chýbali na štartovacej čiare amatérsky športovci z

novozámockého, komárňanského a galantského okresu. Za daných okolností organizátorov neprekvapilo, že medzi štartujúcimi dominovali dunajskostredčania, bolo ich 23 zo 32 prezentovaných účastníkov..

Pôvodne sa malo súťažiť v trinástich vekových kategóriách, avšak niektoré disciplíny zlúčili. Dĺžka trate závisela od veku štartujúcej osoby. Dorastenci a junióri sa vydali na 5 a 3 kilometrovú trasu, kým najmladší a senióri absolvovali jedno kolo, teda 700 metrov v centre mesta na korze Bélu Bartóka. Najmladším účastníkom bola päťročná Sabina Mészárosová, ktorej starý otec, Tibor Mészáros štartoval medzi mužmi do 50 rokov a

skočil ako druhý vo svojej kategórii. Tréningom pre mňa bolo to, že som so svojou rodinou prišiel pešo zo sídliska Sever na štart, uviedol tesne po súťaži. T. Mészáros priviedol so sebou aj svojich dvoch synov, jeden z nich vo svojej vekovej kategórii aj triumfoval. Hviezdou silvestrovského behu a absolútnou víťazkou sa stala známa žitnoostrovská atlétka Anikó Mezőová z Topolníkov, ktorá preteká za mesto Viedeň a je halovou majsterkou Rakúska v behu na 800 metrov. Víťazom jednotlivých kategórií odovzdal viceprimátor mesta Fridrich Nagy pohár silvestrovského behu, traja najlepšie v každej kategórii boli ocenené aj diplomami, vecnými a peňažnými darmi, najmladší medailami. Na záver každý bežec so svojim štartovacím číslom sa zúčastnil losovania o horský bicykel. (p. vonyik)

Primátor Dunajskej Stredy, Péter Pázmány sa na sklonku minulého roka stretol so športovcami a športovými funkcionármi, ktorí pôsobili v našom meste a dosiahli pozoruhodné výsledky.

Iniciátorom slávnostného stretnutia bol Žitnoostrovský olympijský klub. Predsedníčka klubu, bývalá reprezentantka v hádzanej, Jolán Dömény-Németh pre DH potvrdila: v budúcnosti také stretnutia športových hviezd chcú organizovať každoročne.



Špičkoví športovci na autogramiáde v MsKS

Primátor Péter Pázmány sa stretol so športovcami, ktorí pôsobili v našom meste

Športové hviezdy šíria dobré meno nášho mesta

Primátor odovzdal pamätnú plaketu 12 športovcom. Poďakoval sa za vynikajúce výsledky a za to, že vo svete šíria slávu a dobré meno Dunajskej Stredy. Ako prehlásil, mestská samospráva sa úmerne svojim možnostiam aj v budúcnosti bude snažiť podporovať šport a športové dianie v našom meste. Väčšiu podporu sľúbil napríklad šachistom. **Tamás Petényi** (12) je podľa jeho slov príkladom toho, že investície tohto druhu nie sú vyhodnené peniaze. Mladý športovec dosiahol vo

svojej kategórii titul Majstra Európy krajín Európskej únie. *Ale športový život v našom meste môže rozkvitnúť len vtedy, ak tunajší podnikatelia budú pravidelne sponzorovať mestský športový život,* – upozornil vo svojom príchovore primátor mesta.



Anikó Mező a jej trénerka Csilla Nagy



Balázs Borbély odovzdá iniciátorke slávnostného stretnutia Jolane Dömény-Németh darček od Artmedia Petržalka.



Fanúšikom na ulici rozdávali plakáty a emblémy Artmédie, a samozrejme aj autogramy.